

VOLUNTĂȚA PROPOZITIVA



Director: Mihail Russu

Redactor: Dr. Ion Feinza

ABONAMENTE:

Pe un an... — Lei 500.—
Pentru funcționari și țărani Lei 400.—
Pentru instituțiuni și fabrici Lei 1000.—

ORGAN ZILNIC DE ȘTIRI ȘI INFORMAȚIUNI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:
TIMIȘOARA Cetate: P. Sf. Gheorghe 2
ARAD: STRADA EMINESCU No. 3.
BUCUREȘTI: CALEA VICTORIEI 48.
Telefonul Redacției (Arad): 5-71.

Jos masca fariseilor!

Cu venirea guvernului Macdonald în Anglia, Ungaria găsește prilejul să înceapă o nouă epocă de intensă propagandă revizionistă. Presa ungurească din Arad, ascultând de glasul Budapestei, cântă pe același ton, cu deosebirea, că era mai catolică decât Papa.

Obrăsnicia nu putea fi înghițită fără răspuns. Deci... răspuns? Toată presa românească din capitală și provincii s-a solidarizat instinctiv contra propagandei Ungariei și contra căteilor din România ai acestei propagande.

Deastădată presa ungurească din Arad constată, că este victima șovinismului nostru. Struțul își acopere capul cu cenușă și-l vără în nisip. În lacrimi de crocodil își scaldă păcatul urlând de durere: „nevino-vat sunt, blând ca un miel și umilit cetățean, dar totuși vrăjmașii mei s-au ridicat mințind contra mea.“

Mai găsește presa ungurească din Arad, că aci în Arad a domnit cea mai desăvârșită armonie între popoare și i-se pare de neînțeles, că ziarele românești atacă presa ungurească, acuzându-o de iredentism. Bineînțeles aceasta presă românească nu-i decât expresia câtorva inconștienți superficiali, deoarece masa românească formează și pe mai departe blânda turmă de oi supusă prosteste la toate sugestiile presei ungurești din Arad.

Când bate Dumnezeu pe om, îi ia mințile. Presa minoritară din Arad continuă să trăiască în văzduhurile irealu-

lui, mințindu-se pe sine însăși și apropiindu-se astfel cu pași uriași de propria ei groapă. În loc să se resemneze, ca simplu organ de informații, tolerat de marele număr de abonați români, prin nevoia lor de a avea cât mai multe știri,

această presă îndrăznește să-și palmuiască abonații. Vom vedea dacă marele număr de abonați români, se vor mai împăca pe viitor cu rolul de oi proaste, rol pe care binevoește presa ungurească să-l acorarde celor 60% cetitori.

Suntem miloși cu cei bătuți de soarte, dar oridecâte ori va încerca presa ungurească să falsifice adevărul îi vom striga; „jos masca fariseilor!“

Presă maghiară tună și fulgeră împotriva lui Mac Donald.

Eri: osanale revizioniste, azi: grosolanii pur ungurești.
Declarațiile d-lui G. G. Mironescu produc mare impresie la Budapesta.

BOLOGNA, 22 Iunie.

Ziarul „Resto del Carlino“, care se agită suspect de mult pentru „justele aspirații ale Ungariei“, publică următoarea telegramă din Viena, în care se îngâmădesc grosolanii peste grosolanii la adresa primului ministru englez Mac Donald:

„Ni se comunică din București că ministrul de externe Mironescu a declarat azi, primind câțiva ziariști, că Mica Înțelegere va face, astăseară sau mâine, un nou demers diplomatic la Budapesta pentru a protesta împotriva discursului contelui Bethlen și împotriva răspunsului nemulțumitor dat de primul ministru la prima notă. Mironescu a adăugat că guvernul român vrea să aibă absolutamente un răspuns la demersul pe care l'a făcut, întrucât Mica Înțelegere și, în special, România ar putea întrepeinde demersuri mult mai grave. N'am întreprins o acțiune diplomatică de teamă, ci pentru a asigura pacea europeană.“

Mironescu a adăugat apoi că a primit o telegramă oficială din partea guvernului englez în care acesta aprobă complectamente atitudinea României.

Guvernul englez s'a grăbit, astăseară să desmintă existența acestei telegramă, însă declarația oficială a lui Mironescu pare să probeze că Mac Donald, după articolul despre minorități, a comis o altă „gaffă“ colosală. Se pare că en-

tusiasmul ajungerii la putere — observă Wiener Jurnal — l'a adus pe Mac Donald într-o astfel de stare încât îl face să săvârșească o bestialitate după alta.

Desigur leader-ul labourist englez a pierdut, pentru 24 de ore, stăpânirea de sine și într'un exces care poate fi considerat quasi un delir sau ca o febră infecțioasă, a făcut larg uz de gratuitatea telegrafică existentă pentru primul ministru.

Telegrama care sosese dela Budapesta anunță că declarațiile lui Mironescu au produs, astăseară, la Budapesta o mare impresie,

„Pesti Hirlap“, într-un foarte scurt comentariu, de ultimă oră, scrie că actul nechibzuit al lui Mac Donald își trage originea din aversiunea pe care Mac Donald o nutrește pentru acel mare amic al Ungariei care este Lordul Rothermere.“

*

Presă șovină din Budapesta și a pierdut capul. Câteva duzuri încă și va coborî tonul, cum l'a coborît deja o parte a presei italiene.

A. Cotruș.

CINEMATOGRAFUL
MALUL MUREȘULUI

comedie
senzațională

Azi seara la orele 9 și jum.

Iute un copil

Anglia, factor dizolvant?

Oricari ar fi explicațiile dlui Ramsay Macdonald, articolul a fost scris și scrisul rămâne. Că nu exprimă părerea lui Macdonald, prim-ministru, ci acele ale lui Macdonald șeful unui puternic partid, nu importa.

Rămâne de văzut, dacă atitudinea dlui Macdonald vor corespunde cu metodele sale de gândire. În tot cazul, este puțin probabil, că se vor asocia cu concluziile raportului Chamberlain, când acesta constată, că stradanile ce se fac pentru armonizarea revendicărilor minorităților cu interesele națiunii dominante, tind la o mai grabnică contopire a minorităților în așezământul de stat din care fac parte.

Și rămâne de văzut care politică va face Anglia de acum la guvern: politica constructivă alui Chamberlain, sau politica de mult echivoc alui Macdonald.

Politica de asmuțire a minorităților care inveninează problema acolo unde a fost pusă și o provoacă acolo unde nu exista, dușă paralel cu politica de cochetărie cu sovietele care nu numai că a costat Anglia destul de scump, dar a avut repercusiuni asupra întregii economii europene.

Să fie aceasta atmosfera vieții internaționale pentru anii cari vin? Și aceasta să fie atitudinea pe care o va lua, în timpul guvernării laburiste, Anglia, tradițională paznică a ordinii și a progresului?

— Sanatorul Terapia Arad, Str. I. Vulcan 8. Telefon 532. Instalația cea mai modernă pt. operații. Bucătărie dietetică. Taxa de îngrijire cu vîpt și supraveghere medicală pe zi: cl. 450, cl. II. 350, cl. III. 250 lei.

27 CINEMA ELISABETA

Azi d. m. la orele 5, 7 și 9 1/2
PREMIERA

NAFTALIN

farsă de Eugen Heltal.

Prețurile de intrare: 10, 15, 20 și 25 L.

Citiți

Voința Poporului!!

Declarațiile d-lui Iuliu Maniu.

La parastasul pentru împlinirea a șapte ani dela moartea lui Take Ionescu, dl Iuliu Maniu, președin tele consiliului, a rostit un strălucit discurs. După ce a evocat în chip deosebit de impresionant figura mareului dispărut; după ce l-a încadrat pe Take Ionescu între Ion I. C. Brătianu și Nicolae Filipescu „nemuritorii făpturitori ai desăvârșirii noastre naționale”; după ce a arătat „rolul aproape decisiv în mersul



D. Iuliu Maniu, preș. consiliului de miniștri

lumei civilizate”, rol pe care România l'a împlinit când a intrat în război; după ce a amintit „eroismul fără seamăn al armatei noastre și jertfa întreg neamului românesc”; — după toate acestea, — d. președinte al consiliului a făcut o serie de extrem de importante declarațiuni cu privire la politica externă a României.

Dl Maniu a afirmat hotărîrea fermă a întregului popor de a apăra cu suprema îndârjire hotarele de azi ale patriei, care constituie „un drept pe care firea lucrurilor și întreaga gândire a vremurilor de azi ni-l recunosc și nimeni nu ni-l poate tăgădui.”

Politica de apărare a României a fost strălucit formulată de dl Maniu în această frază sintetică:

Nu vom tînde spre al altuia, da nu vom ceda din al nostru nici o brazdă, niciodată, față de nimeni și cu nici un preț.

Hotărîrea noastră, brațele noastre, judecata noastră, vor fi întărite prin conștiința drepturilor noastre istorice mai tari și mai vechi decât ale oricui altuia, prin legăturile ce de veacuri încheagă, într'o singură ființă, neamul românesc și această țară, prin nestrămutatele legămînte, cari au consfințit așezarea țării noastre întemeiate pe libera sa voință, și prin jertfele fără seamăn aduse de neamul nostru pentru patrimoniul național și pentru civilizația întregii omeniri.

Deciziunea noastră este neclatinată, dreptul nostru este sfânt și neamul românesc va rămâne păstrătorul nebiruit al hotarelor puse de gândirea și acțiunea lui Take Ionescu și a marilor săi contemporani.

Cuvîntarea d-lui Maniu a provocat — după cum era și firesc — o vie impresie în toate cercurile noastre politice, această cuvîntare fiind pusă, — cu just cuvînt — în legătură cu actuala situație internațională și constituind cel mai drastic, cel mai categoric, cel mai puternic răspuns — ce se putea da atitudinii provocatoare a Budapestei oficiale.

Comemorarea înfrîngerii ungarilor.

Organizația liberală din Iași în frunte cu d-nii George Brătianu și Victor Iamand va organiza la Iași la 6 August, comemorarea împlinirii a 10 ani dela înfrîngerea ungarilor și intrarea trupelor române în Budapesta.

Doriți să știți ce vă aduce viitorul?

Ce vi se va mai întîmpla în viață?

Doriți să primiți sfaturi în ce privește viața dv. familială, comercială sau n orice alte chestiuni,

vă adresați cu încredere

profesorului **BE AROLIY BEY**

prezicatorul telepatic din palmă cu renume mondial.

Primește în: Arad, str. Gh. Lazar 6, vis-à-vis de cinema „Urania”.

Di dr. N. Lupu și agitațiile revizioniste ale Ungariei

București. — În ședința de Săptămîna d dr. Nicolae Lupu, care sise la ședința de Vineri, a cuvîntul pentru a-și spune părerea în chestiunea agitațiilor revizioniste ale guvernului ungar.

Dsa crede, că față de atitudinea guvernului Bethlen, datorită României e să nu mai aștepte nota răspuns dela Budapesta, și să-și tragă imediat delegații dela tratative în chestiunea optanților.

În acelaș timp dl dr. Lupu spune, că, față de atitudinea bătaioasă a Ungariei trebuie să ne pregătim pentru un eventual conflict armat.

Dsa își încheie cuvîntarea:

„Să știe și Societatea Națională și popoarele din Apus — România, chiar complet izolată, va ști să nu lase să i se răpască nici un deget de pământ teritoriul ei.”

Nădlac

Convocare.

Membri Asociațiunii învățătorilor precum și toți onorații binevoitori ai școlii, din circumscripția Pedagogică Arad, prin această sunt invitați să participe la conferința ordinată de subsecțiunea Asociațiunii învățătorilor care va ține în comuna Nădlac, la 28 Iunie 1929, în sala festivă a școlii primare de stat din „Școala Unirii”, pe lângă următorul program:

La ora 8 1/2 a. m. Chemarea Duhului Sf. în biserica ort. rom. Cuvînt de deschidere. Binevenirea oaspeților. Lecțiune practică de H. minoritară (prezentarea metodei direct la exercițiile de vorbire), Dl. Petru Secoșan dir. școl. Lecțiune practică din limba română la c. de Dna Agristina Faur. Inv. „Căminul tribuierii Ardealului la proiect cultural al Tării, în cei 10 ani de unire” conferință ținută de comisiunea literară. „Învățătorii politici” (din punct de vedere politic, al îndreptării și al necesității conferinței de alesul comisiunii Raportul comisiunii literare. Alocuțiunea cassarului în locul cassarului decedat. Solvirea taxelor curente restante. Defigerea locului de proximele întruniri. Constatarea rezultatelor.

Nădlac, la 16 Iunie 1929.

Președinta: Secretar

Gheorghe Petrovici Nicolae

Cinematografele din Timișoara

CINEMA CETATE

27 Iunie

FLĂCĂRA AMORULUI

cu Ronald Colman și Vilma Bánky.

CINEMA FABRICA

27 Iunie

IVANGOROD

cu: Maria Iacobini și Gabriel Gabrio

CINEMA MEHALA

27 Iunie

CURIERUL SECRET

cu Ivan Mosjoukine — Lil Dagover

ȘTIRI DE TOT FELUL

"Verii" francezi și România unica soră

Milano. — „Gazzetta“ dell'Emilia din Madena, publică o scrisoare a unui cititor care cheltuește ironii la adresa presupusei latinități a Francezilor, negându-le acestora orice legături de sânge cu poporul roman.

„Unica populație europeană — afirmă articolistul — care are în vine bună cantitate de sânge latin sau italic, e România în al cărei teritoriu împăratul roman Traian a format o foarte puternică colonie militară, care s'a fixat acolo definitiv.

Cor.

Inhumarea cenușei sculptorului I. Panian.

Duminecă a avut loc în Arad inhumarea cenușei cadavrului — incensat la Paris — sculptorului Ioan Panian, unul dintre cei mai talentați elevi dela Belle arte din Paris, mort în împrejurări tragice în capitala Franței. A luat parte un public numeros. În asistență am remarcat și prezența dlui V. Goldiș, f. ministru.

S'au rostit numeroase vorbiri. Înții a vorbit preotul reformat Csécsy, apoi au urmat dnii Const. Popa, din partea primăriei, dr. Emil Botis, din partea studenților români din Franța, Al. Pataky, în numele artiștilor unguri, din Arad Teodor Țucra, în numele artiștilor români din cimitir a vorbit Ivan Cizmaș din partea pretinilor defunctului.

Tot la acest loc ținem să amintim, că cercetările în chestia morții tragice a artistului Panian continuă. Rezultatul acestora va fi comunicat de autoritățile franceze dlui Gheorghe Panian nemângăiatul tată al defunctului artist.

Nu se mai acordă brevete pt. băuturi spirtoase.

Ni se comunică dela București: Ministerul de finanțe a luat dispoziția ca până la votarea noii legi privitoare la regimul băuturilor spirtoase, să nu se mai acorde nici un fel de brevet.

Proiectul de lege, prin care se reglementează pe baze noi producția și desfacerea băuturilor spirtoase va fi gata în prima jumătate a lunii Iulie, ministerul de finanțe fiind hotărât să-l supună votului parlamentului în cursul actualei sesiuni.

Omul înainte de 50.000 ani.

În muzeul zis Field de științe naturale din Chicago s'a făcut o expoziție de tablouri privitor fire omului din timpurile preistorice și o expoziție antecesorilor noștri cei mai vechi.

Tablourile s'au întocmit în baza scheleturilor găsite și pe baza întreg materialului care s'a adunat până în prezent, relativ proveniența omului preistoric zis „Neandertalmenschen“, și ne dă un aspect destul de lămurit în ce privește viața și exteriorul antecesorilor noștri.



Tabloul nostru de mai sus prezintă o întreagă familie „Neandertal“, în locuința lor aflătoare într-o peșteră.

Timișoara.

— M. S. Regina Maria însoțită de A. S. R. Ileana a trecut prin Timișoara alaltăieri la ora 12. Înălții oaspeți au călătorit la Bled, spre a cerceta M. S. Regina Maria ora a Iugoslaviei, care stă în preajma unui eveniment familiar îmbucurător.

În gara D. E. Timișoara, Maestățile lor au fost întâmpinate de către capii autorităților județului și a orașului.

Dela oficiul Național al Cooperăției Române secția III. Regională.

Conform legii de organizare a cooperăției sa instituit la Timișoara str. I. C. Bratianu 1a o secție pentru județele Timiș-Tor., Severin, Caraș Arad și Hunedoara unde se va adresa toate unitățile Coop din județele de mai sus, pentru informațiuni, îndrumări și reclamații.

Secția este condusă de D. Insp. Gh. Calmuc.

Duminecă 23 cort. a avut loc adunarea generală ordinară a coop. de consum „Mihai Viteazul din comuna Sant Mihail, Român Timiș în localul casinei Național la care a luat parte și D. P. Alexandrescu subinspector la oficiul Național al Coop.

Sa discutat ordinea de zi luându-se hotărâri folositoare bunului mers al Coop. s'a complectat consiliul cu Dni M. Brânzei, Lazar Cojocar și Ioan Brânzei.

Președintele consiliului a fost ales D. Brânzei care este și primarul comunal.

— Pelângă secția III. Timișoara este delegat D. avocat Caton Dumitrescu Bumbesti care în fiecare Mercuri — dă consultații gratuite pentru unitățile Coop. din regiune.

— În rândurile muncitorilor eliberați dela fabrica „Turul“, s'a răspândit vestea alarmantă, că fabrica ar fi angajat muncitori străini la lucru.

La ora 6¹/₂ dimineața, muncitorii s'au adunat în fața fabricii, când au constatat, că știrea este inexactă. Muncitorii, aproximativ în număr de 400 la ora 8 — fiind somați de către poliția locală — s'au împrăștiat. În aceeași zi o delegație a trecut în audiența Prefectului Județului.

Indrăzneța evadare a unui deținut.

Ineorigibilul spărgător Ludovic Kohn, locatar al închisorii dela tribunalul din Arad, eri a evadat într'un mod îndrăzneț. Fiind suferind, în fiecare zi Kohn era escortat de un gardian la clinică. Eri a fost escortat de gardianul Nicolae Rusu. La întoarcerea dela clinică, Kohn dejucând atențiunea gardianului a luat-o la fugă nebună prin oraș izbutind — cu toată urmărirea disperată a gardianului — să scape la larg, pierzându-ș urma.

Parchetul a ordonat anchetă împotriva gardianului Nic. Rusu și e foarte probabil ca acesta să fie depus în arest.

Servitoare infractoare.

D. Drăgoi Alisman, locuitor în Arad str. Spiru Gh. No. 18, a reclamat poliției că, servitoarea lui cu numete sof. I. Ioan Csillag i-a furat diferite haine în valoare de lei 5000.

Lucrurile furate — o parte din ele — s'a regăsit. Poliția a arestat pe numita, și a transpus-o parchetului din loc. Dl Jude-instructor a dispus punerea infractoarei în prevenție.

Universitatea populară „N. Iorga.“

Universitatea Populară „Nicolae Iorga“ din Vălenii de Munte își deschide cursurile de vară între 15 Iulie și 15 August 1929, sub conducerea directă a d-lui Profesor Nicolae Iorga.

Inscrierile se fac la „Liga Culturală B-dul Schișu Măgureanu No. 1. București 1.

Costul Căminului este 200 lei iar cantina 1500 lei pe tot timpul cursurilor.

Cercul Krateyl,

Azi, 27 și în zilele următoare mare reprezentație de deschidere, cu un program bogat și variat. Instalată în Piața Stefan Cel Mare. Duminică și serbătorii doua reprezentații.

ABONAMENTE

la „VOINȚA POPORULUI“:
Pe an — — — — — Lei 500—
pt. funcj. și țărani Lei 400—
Abonament de sprijin 1000.—

Mercuri, 26 Iunie
Prof. Ben Aroliiy Bey

își va ține prelegerea de telepatie și sugestione în teatrul de vară din Arad. Acestei prelegeri îi va preceda: „Copil mic în ghetete mari“ farsă într'un act. — Bilete de vânzare înainte la casieria teatrului.

Economie - Finanțe

Agricultorii și tariful vamal.

S'au făcut importante modificări tarifului vamal la capitolele privind nevoile agricultorilor și viticultorilor.

S'au scăzut taxele vamale la importul mașinelor și obiectelor de prima trebuință, necesare acestor ramuri de producție.

Excelente măsuri. Tot ce poate ajuta agricultorii e bine venit și găsește întreaga noastră aprobare. Dar mai trebuie ceva. O măsură ori cât de bună ar fi ea, dacă nu se poate aplica, nu are nici o valoare.

Intr'adevăr, întrucât se ajută agricultura — scăzând taxele vamale „la importul mașinelor și obiectelor de prima trebuință“ — dacă țărănul nu are mijloacele necesare să cumpere aceste mașini și obiecte, chiar dacă importul lor ar fi liber.

Iată de ce spunem, că oricât de bună ar voi să fie măsura — mai lipsește ceva foarte important, de oarece fără acest „ceva“ măsura e inexistentă.

Ceeace lipsește e *creditul*.

Să sperăm, că forurile competente vor da toată atențiunea cuvenită acestui credit — singurul mijloc de a ușura țărănului introducerea mai lesnicioasă — prin scăderea taxelor vamale — a mașinelor și obiectelor de prima trebuință“.

Pentru 229 spirtari se sacrifică 770 mii podgorieni.

București. — In com. Ștefănești (Muscel) a avut loc o mare adunare a podgorienilor și prunarii din județele Argeș și Muscel, pentru a protesta împotriva proiectului de lege prin care se micșorează taxele pe spirtul industrial și prin care se creiază o grea situație celor 770 mii podgorieni și prunarii apărând interesele celor 229 fabricanți de spirt.

Podgorienii și prunarii au cerut scoaterea din consumație a spirtului de cereale și libertatea completă a comerțului de vin, fără îngrădirile actuale.

Golurile bugetare nu trebuiesc acoperite cu prețul alcoolizării populației

In sensul celor vorbite s'a votat o moțiune care va fi înaintată Inaltei Regențe.

De inchiriat

un frumos și confortabil local de birou, la începutul străzii Eminescu. A se adresa la Administrația ziarului „Voința Poporului“.

Tocilăria din Arad

Piața Avram Iancu (vis-à-vis de firma Hoffman) am mutat-o în Str. Brătianu 2, unde execut lucrări cu cea mai mare specialitate și cu prețuri foarte ieftine. Rog binevoitorul sprijin:

Carol Szeltmann.

Cămăși bărbătești,

pălării moderne, pălării de pae, costume de bae, ciorapi, mănuși, cravate, combineuri de mătăasă cu prețurile cele mai ieftine se pot procura dela firma Szücs, Arad, Bulev. Reg. Ferdinand 63/65. vis-a-ris de gara Podgoriei. Pentru funcționari și ceferiști mari reduceri la prețuri.

Sandale de vară

(opinci împletite), ghete din material excelent, cu prețuri ieftine, precum și reparația acestora cu specialitate se execută la pantofăria domnească „ELIDA“ Arad, Str. Cogălniceanu 3.



Pomada Jahner curățește zgrăbunțele petele, făcând fata și bărbia curată și catifelată.

Pudra Jahner e cea mai bună pudră. Săpunul Jahner e cel mai potrivit la amintitele articole.

De vânzare la Farmacia Rudolf JAHNER Timișoara-Fabrică, str. principală 21.

Mare asortiment de umbrele și cravate. Prețuri ieftine.

Primește și reparațiuni. ♦ „Transilvania“ magazin de umbrele și cravate Arad, Bul. Regina Maria.

Numai scurt timp!

Numai scurt timp!

Din cauza lichidării prăvăliei toate mărfurile din depozit, și anume: albituri, combinauri, cămăși de dormit, pijamale, batiste, cămăși pt. copii, pijamale, combineuri și costume se vor vinde sub prețul de producție la firma

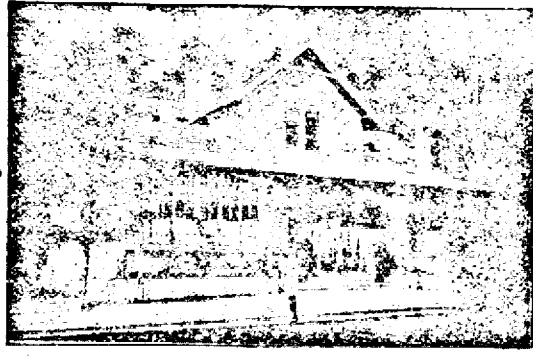
Erdélyi și Budai, Timișoara, Str. Mercy Nr. 2.

Prăvălia cu aranjamentul și cu depozit se poate cumpăra ieftin.

BĂILE MONEASA

Stațiune balneară climaterică.

Poșta, telegraf, telefon, lumină electrică.



In județul Arad, la o distanță de 3 ore de orașul Arad, situată într-o admirabilă luncă scutită de vânt, la o înălțime de 291 m. dela suprafața mării. Munții împrejmuitoari au înălțime de 500-900 metri. Aer curat, plăcut, scutit de praf și ozonic. Climă și temperatură demialpinică. Isoare cu bogat conținut de radium, apă limpede cristalină. Bazine minunate. Este caracterizat prin peisaje splendide ca cele ale Elveției. Acestea caracterizează băile

MONEASA.

Pentru recreare, surmenaj, slăbiciune generală, epuizarea sistemului nervos și pentru diferite boli femești, pentru iregularități stomacale și gastrice efectul vindecător este extraordinar, atât din punct de vedere climatic, cât și prin efectul izvoarelor sale. Intreținere excelentă și ieftină.

Sezon dela 15 Mai până la 30 Septemvrie.

La început și sfârșit de sezon, vizitatorii beneficiază de o reducere de 50%. — Direcțiunea băilor servește cu plăcere interesatilor prospecte detaliate.

Adresa: Direcțiunea Băilor Moneasa (Județul Arad.)

Tipogr. „Voința Poporului,”

Industriașii și Comercianții

care vor se face oferte lucrările și furnizarea materialului pt. „Cinematograful „Cinematograful” să se prezinte până la c. la biroul arhitect dipl. Josif Steiner, Piața Unirii unde vor obține imprimatură necesare. Tot aici se vor zenta și ofertele până la 1/1



Primesc cu răspundere a fântâni, fântâni arteziene și spa etc. Carol Zetyik Arad Calea Saguna 230.

Mare asortiment de diverse vetre de feră

ieftine se află de vânzare la singurul fabricant:

KONRAD MÜLLER
Iscătuș pt. clădiri și de specialitate
Timișoara-Iosefin, Str. Fröbel

De vânzare.

lemn uscate, maculatură, cutii tinichea, „Național Cassa“, băștrani pentru lucru și de pază, harnașamente, presă cu masă copiat, roți. Se pot vedea la Josif Pollák Arad, Regele dinad 11.

BUICK

G.M.C.

camioane rapide cu 6 cilindri
Reprezentanță generală și depozit

Kovács

garaj de automobile și fabrică trăsuri
TIMIȘOARA
IV, Strada General Foch 50